



Международная комиссия по инженерным вопросам в сельском хозяйстве и биологических системах

CIGR

Newsletter Quarterly

Информационный бюллетень № 96
Ноябрь 2012 г.

С 1930 года
82 года CIGR

- 1. Новости CIGR 2**
- 2. Новости Секций и Рабочих групп 8**
- 3. Публикации 10**

Commission Internationale du Génie Rural (CIGR)

Интернет-сайт СИГР: <http://www.cigr.org/>

1. НОВОСТИ СИГР

Послание Президента



Проф. Федро Зазуэта
сельскохозяйственную, экологическую, биологическую и информационные науки.

С момента своего зарождения в качестве профессии более 100 лет назад сельскохозяйственная и биосистемная инженерия (СБИ) претерпела значительные изменения. По мере того как развивалась наука, технологии и та роль, которую инженерия играет в обществе, вместе с ними развивалась и профессия сельскохозяйственного и биосистемного инженера. К концу 20-го века СБИ уже объединяла инженерную,

По мере нашего вхождения в XXI век, СБИ включает в число своих инструментов новые науки, технологии и технику, которые создают новые возможности для решения старых и непреходящих проблем. Стремительно развиваются такие области как биотехнологии, нанотехнологии, наука о мозге, наука о материалах и информатика – и это только некоторые примеры. Достижения в этих областях придают нашей профессии новую форму и влияют на ее роль в решении проблем, связанных с безопасностью продуктов питания, природными ресурсами, окружающей средой, справедливым распределением и устойчивостью.

В нашей быстро меняющейся и сложной обстановке взгляды на компетентность СБИ часто являются устаревшими или ошибочными. Поэтому СБИ часто отсутствует на столе, за которым принимаются решения на самом высоком уровне.

Работа в направлении улучшения понимания СБИ, которое имеется у различных аудиторий и заинтересованных сторон – это задача каждого профессионала и каждой организации в сфере СБИ. Чтобы разобраться с этой проблемой, Президиум СИГР создал постоянный комитет, который имеет специальные полномочия четко сформулировать особые цели СБИ, разработать стратегию и план действий для улучшения понимания СБИ и расширения ее участия в региональных и национальных форумах. Этот комитет должен сосредоточить внимание на тех форумах, где происходит выработка политики и стратегий, и выделяются средства.

Мы будем рады Вашему вкладу и Вашим идеям относительно вышеизложенного. Пожалуйста, не стесняйтесь обращаться к любому члену Президиума.

*Проф. Федро Зазуэта (Fedro Zazueta)
Президент СИГР*

Сводный отчет по деловым совещаниям СИГР в Валенсии, Испания, 7-10 июля 2012 г.

Заседание Президиума: с 9:30 до 13:00 7 (суб), в Hotel Melia Валенсия

67-е заседание Исполнительного совета: с 15:00-18:10 7 (суб), в Hotel Melia Валенсия

Заседание Технического совета: с 9:45 до 11:30 8 (воск), в Политехническом университете Валенсии

Заседания Советов секций: с 14:00 до 16:30 8 (воск), в Политехническом университете Валенсии

Заседание по журналу СИГР: с 16:30 до 18:30 8 (воск), в Политехническом университете Валенсии

52-я Генеральная ассамблея: с 18:30 до 19:30 9 (пон), в Конференц-центре Валенсии

Церемония награждения СИГР и EurAgEng: с 18:30 до 20:00 10 (вт), в Конференц-центре Валенсии

Во-первых, от имени членов СИГР Генеральный секретарь СИГР хотел бы выразить свою искреннюю признательность организаторам конференции за их огромные усилия и гостеприимство, которые привели к тому, что конференция имела несомненный успех. Я хотел бы доложить о некоторых важных решениях и согласованиях, принятых на заседании Президиума, Исполнительного и Технического Советов, проведенных в этот период. Как только руководители всех секций направят в Генеральный секретариат отчеты по своим совещаниям, эти отчеты будут опубликованы в Информационном бюллетене СИГР или размещены на сайте.

1) Выборы СИГР 2012 года

О результатах выборов Президента СИГР следующего срока (срок работы: 2013-2018 гг.) и следующего Генерального секретаря (срок работы: 2014-2017 гг.) доложил Генеральный секретарь проф. Тошинори Кимура на заседаниях Президиума, Исполнительного совета и на Генеральной Ассамблее. Два кандидата – проф. Тадеуш Жулизевски (Польша) на пост Президента следующего срока и проф. Микио Умеда (Япония) на пост следующего Генерального секретаря были одобрены единогласно на всех трех заседаниях.

2) Заявления на членство в СИГР

Вступление Индии (Индийского общества инженеров сельского хозяйства) в качестве национального члена СИГР, которое было одобрено на 66-м заседании Исполнительного совета в Токио в сентябре 2011 г. было принято Генеральной ассамблеей единогласно.

Заявление нового корпоративного члена UNARCAEM (Азиатско-тихоокеанского Центра сельскохозяйственной инженерии и техники ООН, штаб-квартира в Пекине, Китай) было принято на всех трех заседаниях.

3) Финансовый отчет за 2011 год и бюджет на 2013 год.

Положительные результаты по финансам СИГР были доложены Генеральным секретарем, а проф. Таиши Маки отчитался от имени аудиторов СИГР, что бухгалтерские операции, отраженные в финансовом отчете, проведены понятно и правильно. Финансовый отчет был утвержден Исполнительным советом и Генеральной ассамблеей.

4) Защита названия и логотипа СИГР

Недавно в Генеральный секретариат поступил запрос от китайской частной фирмы о том, что фирма хотела бы зарегистрировать названия, включающие аббревиатуру СИГР, чтобы в дальнейшем продавать авторские права покупателям, которые хотят установить имя домена или использовать аббревиатуру СИГР. Если мы не зарегистрируем СИГР сами, это означает, что если мы не предпримем действий для собственной защиты, мы не сможем свободно использовать свое собственное название СИГР в любых наших мероприятиях и даже в нашем логотипе без оплаты отчислений за использование аббревиатуры СИГР. Президент СИГР, проф. Федро Зазуэта предложил, чтобы первые действия для решения этой проблемы были предприняты в США, он отметил также, что процесс регистрации уже начался.

5) Награды и премии СИГР

Бывший президент СИГР, проф. Сорен Педерсен, который является председателем Комитета по наградам СИГР, доложил о результатах выдвижения номинантов.

На основе этих результатов на церемонии награждения в общей сложности 22 человека получили удостоверения или почетные знаки. Два человека, лауреаты премии имени Арманда Бланка, получили от СИГР также денежные суммы по 200 евро каждый. Подробный список награжденных публикуется в данном Информационном бюллетене.

6) Новые Рабочие группы и смена Координатора Рабочих групп.

На Генеральной ассамблее доложили об учреждении двух Рабочих групп – «Логистика» и «Точное внесение при помощи авиации», что было одобрено без каких-либо возражений. На заседании Президиума будущий президент СИГР и член Исполнительного совета, Координатор Рабочих групп проф. Да-Вен Сан попросил заменить его на посту Координатора Рабочих групп. Президиум предложил в качестве замены проф. Да-Вен Сану кандидатуру д-ра Томаса Баньязи.

7) Публикации и информационное взаимодействие (Online стратегия)

(1) Журнал СИГР: Вследствие некомпетентного руководства журналом в последние 2 года после переезда редакции в Китай Президиум принял решение о замене главного редактора, проф. Yingkuan Wang на проф. Lanfang Zhang с 1 января 2012 г. Это решение было принято после многочисленных обсуждений в Президиуме и с Китаем. На заседании Исполнительного совета проф. Lanfang Zhang доложила, что в настоящее время процесс редактирования улучшен, и число поданных статей возросло с того момента, как она вступила в должность. Но в работе редакторов от секций и в назначении рецензентов по-прежнему остаются некоторые проблемы. Состоялся обмен мнениями, что мы должны принять активные меры, чтобы добиться цитирования ISI и рассмотреть будущее издательской системы, так как контракт с Китаем заканчивается осенью 2014 г. Отдельное заседание по Журналу СИГР было проведено 8 июля (воскресенье). На нем обсудили вопросы повышения качества журнала и редакционной системы. Соответственно, подробный отчет появится в Информационном бюллетене СИГР.

(2) Справочное руководство, материалы конференций и др.: В 2011 г. мы ввели в Интернете на сайте СИГР услугу предоставления свободного доступа к Справочному руководству СИГР. И хотя есть мнение, что содержание Справочного руководства устарело, оно может быть очень полезным для развивающихся стран. Кроме того, мы создаем на нашем сайте раздел для материалов конференций, где размещаются и остаются доступными на неограниченный срок материалы мероприятий, которые поддерживает СИГР, или мероприятий, которые проводятся при участии СИГР.

Президент предложил публикацию электронного учебного пособия вместо публикации нового Справочного руководства. Цели аналогичны целям публикации Справочного руководства в режиме он-лайн.

8) Кандидатура на принимающую страну XIX Всемирного конгресса СИГР в 2018 году

Генеральный секретарь доложил, что по состоянию на 7 июля он получил две заявки принять Всемирный конгресс в 2018 году: одна из Турции и одна из Индии. Так как заслушивание презентаций двух стран было назначено на 9 июля, Президент попросил Исполнительный совет (8 июля) отложить принятие окончательного решения по этому вопросу до заседания Президиума, и получил согласие. После заслушивания презентаций Президент предложил Генеральной ассамблее утвердить Турцию в качестве места проведения Всемирного конгресса в 2018 году. Это предложение было единогласно принято Генеральной ассамблеей.

9) График проведения рабочих заседаний СИГР в 2013 и 2014 годах.

(1) В 2013 г., рабочие заседания Президиума СИГР, Исполнительного совета, Технического совета и Советов секций ориентировочно назначены на период проведения 5-й

Международной конференции «Тенденции в сельскохозяйственной инженерии 2013», которая должна пройти 3-6 сентября 2013 г. в Праге, Чешская Республика. Подробный график заседаний будет объявлен позднее в Информационном бюллетене СИГР и на сайте в Интернете.

(2) В 2014 г. все рабочие заседания СИГР, включая Генеральную ассамблею, будут проведены в Пекине, Китай, в период проведения XVIII Всемирного конгресса СИГР в сентябре.

*Проф. Тошинори Кимура (Toshinori Kimura)
Генеральный секретарь СИГР*

**Протокол 66-го заседания
Исполнительного совета в
понедельник 19 сентября 2011 г. с
13:30 до 16:10
помещение Kensyushitsu, Tower Hall
Funabori, Токио, Япония**

Присутствовали: Президент Федро Зазуэта, будущий президент Да-Вен Сан, президент прошлого срока Сорен Педерсен, Генеральный секретарь Тошинори Кимура (Kimura), проф. Джон К. Шуеллер (ASABE), проф. Shujun Li (AAAE), проф. Таичи Маки (Япония), др. Шузо Кавамура (Shuso Kawamura) (место проф. Томаса Баньязи, Технический совет), г-н Йошисукэ Кишида (кооптированный член Совета).

Наблюдатель: проф. Ланфанг Занг (Lanfang Zhang) (Электронный журнал)

Прислали извинения за отсутствие: проф. Даниэль де Рачиен (EurAgEng), проф. Омар Уллоа (ALIA), проф. Николай Михайлов (AAESEE), проф. Адольф Рыбка (Чехия, будущий руководитель), проф. Ежи Верес (Польша), проф. Петер Шульце-Ламмерс (кооптированный член Совета), проф. Вилас М. Салохе (аудитор)

Отсутствовали: проф. Олег Марченко (EAAAE), г-н. Эммануэль Хуго (Франция, будущий руководитель), проф. Даниэль Беркманс (кооптированный член Совета), проф. Хосе М. Тархуело (кооптированный член Совета), проф. Josse De Baerdemaeker (аудитор),

1. Приветствие и перекличка

Президент СИГР приветствовал членов Совета и наблюдателей и поблагодарил их за участие в заседании.

2. Принятие Повестки дня

Повестка дня была принята единогласно.

3. Утверждение Протокола 65-го заседания Исполнительного совета СИГР

Протокол 65-го заседания Исполнительного совета СИГР был утвержден единогласно

4. Отчеты о работе членов Президиума

а) Президент

- Президиум провел заседание в Нанте, Франция, в апреле 2011 г. В 2011 г. Президиум также провел два или три заседания по Skуре, которые эффективно способствовали деятельности СИГР.
- Президент доложил о текущей ситуации с выдвижением кандидатур на пост следующего президента СИГР с 2013 года.
- В США Президент имел встречу с проф. Питером Шульце-Ламмерсом и проф. Флорентино Хусте по поводу Всемирной конференции СИГР в Валенсии в 2012 году. В настоящее время подготовка идет довольно хорошо, и мы можем ожидать высококачественного успешного мероприятия.

Кроме того, на заседании ASABE была показана презентация Всемирной конференции СИГР в Валенсии, что стало хорошей рекламой этого события.

б) Генеральный секретарь

- Были изданы Информационные бюллетени СИГР №№ 90, 91, 92 и 93. После сегодняшнего заседания Генеральный секретарь будет готовить № 94. Доставка Информационного бюллетеня из офиса Общества до членов Общества занимает, по-видимому, очень большое время. Генеральный секретарь обратился с просьбой о более быстрой доставке внутри Общества.

- Генеральный секретарь еще раз подтвердил систему мероприятий, которые поддерживает или спонсирует СИГР. Когда национальный (или региональный) член СИГР или Секция СИГР проводит или является со-организатором мероприятия, оно может быть поддержано СИГР. Но чтобы использовать название или ЛОГОТИП СИГР, члены должны уведомить Генерального секретаря о мероприятии заранее и согласовать использовать название и ЛОГОТИП СИГР.

- Проф. Микио Умеда (Япония) был единогласно утвержден в качестве кандидата на пост Генерального секретаря СИГР с 2014 года.

с) Президент прошлого срока

- Награды СИГР являются очень престижными. На данный момент Президент прошлого срока (Комитет по наградам) получил очень небольшой отклик от Секций касательно кандидатур на награждение. На заседании Президент прошлого срока еще раз обратился с просьбой выдвигать кандидатуры на награждение. Люди, не входящие в Секцию, тоже могут рассматриваться, если человек выполнил хорошую работу на благо СИГР.

д) Президент следующего срока

- Будущий президент, который отвечает за работу Управляющего совета журнала, обрисовал две проблемы. Первая состоит в том, что журнал СИГР не имеет индекса в списке Института научной информации (ISI). Вторая – публикация в журнале СИГР становится очень медленной. По этому поводу вместо др. Yingkuan Wang о сложившемся положении с журналом СИГР доложила проф. Ланфанг Занг и выдвинула несколько предложений для улучшения ситуации.

- Одно из предложений – это увеличить число редакторов от секций для повышения эффективности управления работой. С предложением согласились.

- Исполнительный совет обсудил, как улучшить процесс управления журналом, как изменить соотношение между подаваемыми и отклоняемыми заявками и как повысить число рецензентов и редакторов от секций в зависимости от спроса в каждой тематической области. Кроме того, Исполнительный совет подтвердил важность обеспечения осведомленности и знания процесса подачи статей и их рецензирования.

5. Счета и бюджеты

а) Генеральный секретарь доложил о состоянии текущего счета СИГР за 2010 год

б) Проф. Т. Маки выступил с отчетом от лица аудиторов. Отчет аудиторов о состоянии текущего счета за 2010 года, а также их комментарии были одобрены.

с) Генеральный секретарь дал разъяснения по поводу бюджета СИГР на 2011 и 2012 годы, которые были утверждены.

6. Рабочие органы СИГР

а) Национальные и региональные общества-члены СИГР
Заявка о членстве от Индии была удовлетворена.

б) Секции

Генеральный секретарь контактирует с Секциями по поводу публикации отчетов о работе и заявлений о предназначении секций за 2011-2014 годы как на веб-сайте, так и в Информационном бюллетене.

с) Рабочие группы

Президент на следующий срок (Координатор Рабочих групп) объявил об организации двух новых Рабочих групп – «Логистика» и «Точное внесение при помощи авиации».

7. Информационная и коммуникационная система СИГР

а) Online стратегия

Недавно СИГР создал сайт для материалов СИГР, на котором бессечно сохраняются и являются доступными материалы мероприятий, которые поддерживает СИГР или которые организованы при участии СИГР. Наш следующий шаг – собрать и разместить в этой системе материалы любых мероприятий, связанных с СИГР. Президент обратился с просьбой к Исполнительному совету предложить этот новый вариант (бесплатное размещение материалов на этом сайте) организаторам конференций, если членам Совета известно, что в их тематической области будет проводиться такая конференция.

б) Справочное руководство СИГР

Начато оказание услуги доступа в режиме реального времени к 6 томам Справочного руководства. Теперь эти тома доступны для бесплатного скачивания с сайта СИГР.

В качестве следующего поколения Справочного руководства Президиум СИГР предложил выпуск online энциклопедии СИГР, что-то наподобие Wiki, со структурой содержания из текущего Справочного руководства, так чтобы отдельные члены Секции могли добавлять информацию в режиме реального времени. Используя такую систему, мы сможем создать новое Справочное руководство, снизить рабочую нагрузку и обеспечить динамичное обновление. Президент попросил вернуться к обсуждению этого вопроса на заседаниях Секций и узнать их мнение.

8. Представители СИГР в ИСО, ОЭСР и ФАО

В качестве представителей СИГР, следующие члены СИГР приняли участие в заседаниях указанных организаций:

- Г-н Йошисукэ Кишида, Япония: 30-я региональная конференция ФАО для стран Азиатско-Тихоокеанского региона (APRC), которая прошла в Республике Корея с 27 сентября по 1 октября 2010 г.

- Президент следующего срока проф. Федро Зазуэта: 21-е ежегодное заседание Клуба Болоньи, проведенное в Болонье, Италия, 13-14 ноября 2010 года.

- проф. Паоло Менезатти, Италия: 140-я сессия Совета ФАО, проведенная в Риме, Италия, 29 ноября-3 декабря 2010 г.

- проф. Паоло Менезатти, Италия: 37-я сессия конференции ФАО, проведенная в Риме, Италия, 25 июня-2 июля 2011 г.

Все отчеты по участию в вышеуказанных мероприятиях размещены в Информационных бюллетенях № 91-93.

9. Конгрессы и конференции СИГР

а) 3-я Международная конференция СИГР 2012 года, 8-12 июля, Валенсия, Испания

б) XVIII Всемирный конгресс СИГР 2014 года, 16-19 сентября, Пекин, Китай

с) 4-я Международная конференция СИГР 2016 года, 26-29 июня, Орхус, Дания

д) Кандидатура на проведение XIX Всемирного конгресса СИГР 2018 года

Вопрос о месте проведения Всемирного конгресса СИГР в 2018 году остается открытым. Франция, которая высказывала интерес, отозвала свое предложение. Генеральный секретарь еще раз открыто объявил о подаче заявок или предложений.

е) Другие мероприятия, которые поддерживает СИГР

Проф. Таичи Маки, доложил о проведении Международного симпозиума СИГР «Устойчивое биопроизводство – вода, энергия и продукты питания (WEF 2011) в Токио, Япония

10. Разное

Новые одобренные мероприятия, в которых участвует СИГР, следующие:

- Международная конференция по сельскохозяйственной инженерии «Синергия в техническом развитии сельского хозяйства и пищевой промышленности», 9-15 октября 2011 г., Гёдёллэ, Венгрия

- CropWorld Global (Выставка и конференция по растениеводству) 2011, 31 октября-2 ноября, 2011, Лондон, Великобритания

- 6-й Международный Европейский форум (Iglis-Forum) по динамике систем и инновациям в продовольственных сетях, 13-17 февраля 2012 г., Инсбрук-Игльс, Австрия

- 4-я Международная конференция по мониторингу, имитационному моделированию, предупреждению и восстановительным мероприятиям после селей, 29-31 мая 2012 г., Дубровник, Хорватия

11. Даты и место проведения следующих заседаний Президиума, Исполнительного и Технического советов, Советов секций и Генеральной ассамблеи (проект)

а) 3-я Международная конференция СИГР 2012, 7-12 июля 2012 г., Валенсия, Испания

Заседание закончилось в 16:10.

*Проф. Федро Зазуэта
Президент СИГР
Проф. Тошинори Кимура
Генеральный секретарь СИГР*

Награды СИГР за 2012 г.

(Церемония награждения прошла 10 июля 2012 г. на 3-й Международной конференции СИГР, Валенсия, Испания)

Награда	Лауреаты	Основание
CIGR Merit Award Награда «За заслуги перед СИГР»	Prof. Cengiz R. Akdeniz	Успешная работа в Секции IV СИГР
	Prof. Lanfang Zhang	Вклад в развитие сотрудничества между СИГР и Китаем
	Prof. José Tarjuelo Martín-Benito	Замечательная работа в СИГР
	Dr. Claus Grøn Sørensen	Успешная работа в Секции V СИГР и содействие развитию сотрудничества с другими международными организациями
CIGR Fellow Действительный член Общества	Prof. Hermann Auernhammer	Руководящая роль в международных исследованиях, стандартизации и промышленном внедрении электронных устройств для сельского хозяйства
CIGR Recognition Award Знак признательности СИГР	Dr. Paolo Menesatti	Работа в качестве организатора 3-го Симпозиума Секции VI СИГР, Неаполь, Италия, 2007 г.
	Dr. Amauri Rosenthal	Работа в качестве организатора 4-го Симпозиума Секции VI СИГР, Игуассу, Бразилия, 2008 г.
	Prof. Alain LeBail	Работа в качестве организатора 6-го Симпозиума Секции VI СИГР, Нант, Франция, 2011 г.
	Prof. Florentino Juste	Работа в качестве Президента Международной конференции СИГР по сельскохозяйственной инженерии, Валенсия, Испания, 2012 г.
	Prof. Taichi Maki	Работа в качестве Председателя Международного симпозиума СИГР «Устойчивое биопроизводство – вода, энергия и продукты питания», Токио, Япония, 2011 г.
	Dr. Yutaka Kaizu	Самоотверженный труд в качестве главного редактора Информационного бюллетеня СИГР
CIGR Journal Prize Премия журнала СИГР	Dr. Ngwa Martin Ngwabie	Научная публикация высокого уровня качества «Влияние экологических факторов и добавление древесной стружки на выделение аммиака и неприятного запаха из свежего навоза»
	Dr. Knut Hakan Jeppsson	
	Prof. Gosta Gustafsson	
	Dr. Sven Nimmermark	
	Er. Abhiman Arjun Sawant	Научная публикация высокого уровня качества «Влияние температуры, относительной влажности и содержания влаги на всхожесть пшеницы, хранящейся в хранилищах разного типа»
	Mr. Sujit Chandrakant Patil	
	Mr. Sandip Baban kalse	
	Dr. Nayansingh Jatansingh Thakor	
Armand Blanc Prize Премия имени Арманда Бланка	Ms. Verónica Sáiz-Rubio	Выдающаяся работа «Сравнительное изучение конфигураций для получения непосредственной информации о состоянии виноградной лозы»
	Dr. Di Wu	Выдающаяся работа «Неразрушительный анализ текстуры искусственно выращиваемого лосося с использованием гиперспектрального метода воспроизводства изображения»
Honorary President Звание Почетного Президента	Prof. Søren Pedersen	Выдающиеся заслуги в период 2007-2012 годов в качестве Президента Международной комиссии по инженерным вопросам в сельском хозяйстве и биологических системах

Всемирные конгрессы и международные конференции СИГР, 2014–2016 гг.

XVIII Всемирный Конгресс СИГР 2014

Сельскохозяйственная и биосистемная инженерия как средство повышения качества нашей жизни

Пекин, Китай,
16-19 сентября 2014 г.

18-й Всемирный конгресс Международной комиссии по инженерным вопросам в сельском хозяйстве и биологических системах (СИГР) пройдет в Пекине, Китай, с 16 по 19 сентября 2014 г. Под энергичным руководством Генеральной ассамблеи СИГР этот Конгресс останется верным тому формату, которого придерживались прошлые Всемирные конгрессы СИГР, и в то же время внесет новые, инновационные элементы, которые будут способствовать обмену и сотрудничеству между сельскохозяйственными инженерами и дадут уникальную возможность представить результаты исследований и обсудить важные вопросы с точки зрения глобальной перспективы.

Ученым, инженерам и другим профессионалам в области сельскохозяйственной инженерии во всем мире, желающим расширить свои знания в этой сфере и узнать о самых последних достижениях и открытиях, никак нельзя пропустить 18-й Всемирный конгресс СИГР. Будет также организована культурная программа и посещения, что даст участникам почувствовать замечательный вкус неповторимой китайской культуры и получить удовольствие во время и после конгресса. При огромной поддержке СИГР, Китайского общества сельскохозяйственной техники (CSAM), Китайского общества сельскохозяйственной инженерии (CSAE) и многих местных, региональных и международных ассоциаций, Организационный комитет проведет для вас всех самый динамичный и вселяющей энергию конгресс.

Подготовка началась без проблем, и Организационный комитет рад пригласить Вас и Ваших коллег принять посильное участие в этом крупном мероприятии. Мы искренне надеемся, что 18-й Всемирный конгресс СИГР в Пекине сплотит всех участников вокруг общей цели совершенствования и продвижения инженерии сельского хозяйства и биологических систем и организует площадку для дискуссий, как лучше внедрять научные и технологические инновации в сельскохозяйственную инженерию в новом тысячелетии.

СПОНСОРЫ

Международная комиссия по инженерным вопросам в сельском хозяйстве и биологических системах (СИГР)
Китайское общество сельскохозяйственной техники (CSAM),
Китайское общество сельскохозяйственной инженерии (CSAE)

ДРУГИЕ СПОНСОРЫ

Азиатская ассоциация инженеров сельского хозяйства (AAAE)
Ассоциация сельскохозяйственных инженеров (АЕА) (Англия)
Немецкое сельскохозяйственное общество (Deutsche Landwirtschafts-Gesellschaft, DLG)

Ассоциация заграничных китайских инженеров сельского хозяйства, биологических систем и пищевой

промышленности (AOCABFE-AOC)

Азиатско-Тихоокеанский центр ООН по сельскохозяйственной инженерии и машинам (UNAPCAEM)

Информация о других обществах и организациях будет доступна на сайте: www.cigr2014.org

ОРГАНИЗАТОРЫ

Китайская академия наук по механизации сельского хозяйства (CAAMS)

Китайская академия сельскохозяйственной инженерии (СААЕ)

Китайский сельскохозяйственный университет (CAU)

Лейтмотив

Сельскохозяйственная и биосистемная инженерия как средство повышения качества нашей жизни

Время проведения

16 сентября (вторник) – 19 сентября (пятница) 2014 г.

Место проведения

China National Convention Center

Языки конгресса

Английский, китайский

ВАЖНЫЕ ДАТЫ

Регистрация он-лайн начинается	1 сентября 2013 г.
Подача аннотаций начинается	1 сентября 2013 г.
Крайний срок подачи аннотаций	1 апреля 2014 г.
Уведомление о принятии аннотации	15 апреля 2014 г.
Ранняя регистрация со сниженным регистрационным взносом	31 мая 2014 г.
Подача полных текстов докладов	1 июня 2014 г.
Информация для авторов на сайте	1 июля 2014 г.
Бронирование гостиницы и взнос за поездки (экскурсии)	1 августа 2014 г.

КРАТКАЯ ПРОГРАММА

Дата	Утро		Полдень	После обеда		Вечер
15 сент	Регистрация					
16 сент	Церемония открытия	Пленарные сессии с приглашенными докладчиками	Рабочий обед	Пленарные сессии с приглашенными докладчиками		Прием по случаю открытия
17 сент	Устные выступления		Рабочий обед	Устные выступления		
	Постерная сессия/выставка			Постерная сессия/выставка		
18 сент	Устные выступления		Рабочий обед	Устные выступления	Церемония закрытия	Банкет
	Постерная сессия/выставка			Постерная сессия/выставка		
19 сент	Профессиональная поездка					

ПРИГЛАШЕНИЕ ПРИСЫЛАТЬ ДОКЛАДЫ

Конгресс приветствует аннотации, которые соответствуют ранее перечисленным темам. Специалистов, которые собираются выступить на Конгрессе с устной презентацией (15-20 минут) или постером, просят представить аннотацию (одна страница формата А4, приблизительно 500 слов) в Научный комитет не позднее **1 апреля 2014 года**.

Аннотация должна быть написана четко, ясно и информативно – она должна описывать выполненную работу с упором на задачи и фактические результаты. Аннотация должна включать ключевые слова, относящиеся к предварительным темам, заявленным Конгрессом ранее. Уведомление о принятии или отклонении аннотации будет направлено авторам до **15 апреля 2014 года**.

После принятия аннотации, авторам предлагают подготовить полный текст доклада. Аннотации и полные тексты должны подаваться в режиме реального времени с использованием предоставленных шаблонов.

Предварительные темы

С полным списком детализированных основных тем можно ознакомиться на сайте www.cigr2014.org

1. Инженерные проблемы земельных и водных систем
2. Инженерные проблемы оборудования для растениеводства
3. Инженерные вопросы систем для обработки биологических продуктов
4. Информационные системы и точное земледелие
5. Электроэнергия в сельских районах и возобновляемые источники энергии
6. Сельскохозяйственные здания и инженерные вопросы среды содержания животных
7. Управление, эргономика и системный инжиниринг

Устные и постерные презентации

При регистрации система просит авторов указать предпочтение устной презентации или постера на сайте в Интернете. Научный комитет постарается удовлетворить наиболее предпочтительный выбор каждого автора.

Материалы конгресса

Полные материалы конгресса будут изданы на CD-ROM и выданы делегатам и студентам на стойке регистрации во время Конгресса.

Для получения подробной информации о формате аннотации, процедуре подачи, вариантах презентации и других соответствующих сведений посетите сайт конгресса www.cigr2014.org

Проживание

Участникам, которым необходима гостиница, следует зарегистрироваться на сайте www.cigr2014.org, отправить свое решение и оплатить регистрационный взнос. В гостиницах недалеко от места проведения конгресса будет предоставлено достаточное количество номеров. Если забронированного Вами номера нет в наличии, Вам предоставят номер в другой гостинице, расположенной как можно ближе к выбранной Вами гостинице.

Регистрация

Регистрация в режиме реального времени будет открыта 1 сентября 2013 года на сайте www.cigr2014.org, а способы оплаты будут объявлены на сайте позднее.

Регистрационный взнос (в долларах США)

Вид регистрации	Ранняя регистрация со сниженным взносом до 31 мая 2014 г.	Обычная регистрация после 1 июня 2014 г.	Регистрация на месте
Делегаты, за исключением LIC & LMIC ^[1]	\$700.00 ^[2] /\$750.00	\$800.00 ^[2] /\$850.00	\$850.00 ^[2] /\$900.00
Делегаты из LIC & LMIC	\$500.00	\$550.00	\$600.00
Студенты ^[3]	\$400.00	\$400.00	\$450.00
Сопровождающие лица	\$300.00	\$300.00	\$350.00
Однодневное участие ^[4]			\$400.00
Банкет ^[5]	\$80.00		

[1] Список стран с низким уровнем доходов (LIC) и с уровнем доходов ниже среднего (LMIC) взят из Всемирного банка. [2] Члены СИГР. [3] Студенты. Пожалуйста, приложите к регистрационной форме копию Вашего студенческого удостоверения. [4] Однодневное участие можно оплатить только в этот же день на стойке регистрации. [5] Банкет: Банкет по типу «шведский стол» намечен на 19.00 18 сентября 2014 г. Стоимость банкета не включена в регистрационный сбор. Участники, которые хотят присутствовать на банкете, должны зарезервировать свое участие (USD 80/чел) вместе с регистрацией.

Дополнительная информация

С дополнительной информацией по конгрессу, картами и обновленной программой можно будет ознакомиться на сайте www.cigr2014.org

Контактная информация

Адрес Room B206, No. 31 Building, Chinese Academy of Agricultural Mechanization Sciences (CAAMS), No. 1 Beishatan, Deshengmen Wai, Chaoyang District, Beijing 100083, China

Телефон 0086-10-64882358
 Факс 0086-10-64883508
 Электронная почта cigrwc2014@yahoo.com
 Сайт www.cigr2014.org

(Международной комиссии по инженерным вопросам в сельском хозяйстве и биологических системах) и EurAgEng (Европейского общества аграрных инженеров) при спонсорской поддержке NJF (Ассоциации сельскохозяйственных ученых Северных стран) и Университета города Орхус.

Подготовка к этому мероприятию уже начата, и Организационный комитет предпринимает предварительные подготовительные действия.

Контактное лицо: Проф. Søren Pedersen
 Email:soeren.pedersen@agrsci.dk

Памяти Джузеппе Пеллизи (Президент СИГР в 1991-1994 гг.)

21 августа 2012 г. внезапная кончина Почетного профессора Джузеппе Пеллизи нанесла невосполнимую утрату итальянскому и мировому сообществу инженеров сельского хозяйства. Невозможно в нескольких строчках увековечить память такой важной фигуры, ученого, который за более чем 50 лет оставил неизгладимый след в истории механизации сельского хозяйства.

Его деятельность, которую отличали энтузиазм, ум, решительность и преданность делу, сделала его значительной эталонной фигурой международного уровня; по всему миру распространилась глубокая печаль из-за его кончины.

**4-я Международная конференция СИГР AgEng Conference-2016
 Роботизированные устройства, окружающая среда и безопасность продуктов питания
 26-29 июня 2016 г., Орхус, Дания**

Конференция пройдет в Университете города Орхус с 26 по 29 июня 2016 г. как совместное мероприятие СИГР

После окончания Миланского политехнического университета по специальности «Инженерное дело» он начал работать доцентом кафедры сельскохозяйственной техники в Миланском университете, пройдя все этапы научной карьеры вплоть до профессора (1968 г.); директора Института сельскохозяйственной инженерии (1964-1995 гг.). В 1999 году он был удостоен звания Почетного профессора.

У него были разносторонние научные и исследовательские интересы – от теоретических и экспериментальных исследований тракторов и перерабатывающей техники до построения моделей модернизации механизации и оптимизации организации труда.

К тому же вследствие своей восприимчивости к современным требованиям и развитию ситуации в мире после первого энергетического кризиса в 1973 году он был в числе первых, кто осознал важность нового подхода к энергоснабжению в сельском хозяйстве, пропагандировал и привлекал внимание сообщества сельскохозяйственных инженеров к изучению возобновляемых источников энергии.

Как убежденный сторонник того, что прогрессивные научные исследования будут только выигрывать от интенсивного обмена мнениями, он всегда уделял особое внимание



Почетный профессор
Джузеппе Пеллизи

интернационализации науки и обмену между наиболее квалифицированными научно-исследовательскими центрами. С 1991 по 1994 годы он был Президентом Международной комиссии по инженерным вопросам в сельском хозяйстве (СИГР), которая выбрала затем его своим Почетным президентом в знак признания его чрезвычайно эффективного президентства.

В 1989 году вместе с Federunacoma он основал Клуб Болоньи, престижную ассоциацию, которая объединяет ведущих мировых экспертов в области механизации сельского хозяйства с целью содействия гармоничному развитию этого сектора в разных странах.

Пеллизи был членом и входил в руководящие органы основных национальных и международных научных обществ и научных учреждений, в том числе Совета престижной Italianischen Accademia dei Georgofili. Он был Президентом и Почетным президентом Клуба Болоньи, Президентом. Почетным президентом и действительным членом СИГР, Президентом и Почетным президентом CIOSTA, Президентом и Почетным президентом Итальянского общества сельскохозяйственной инженерии, Президентом Итальянской Национальной экологической комиссии (CONAMA), со-учредителем и пожизненным членом EurAgEng.

Он был старшим консультантом министерств Италии, ФАО, UNIDO, Европейской комиссии, CONAMA, Национального исследовательского совета (CNR) и других организаций. Для всего перечня его деятельности здесь не хватило бы места.

Обладая сочетанием глубоких и обширных знаний, воображения, дара предвидения, выигрышных организаторских способностей, впечатляющей настойчивости и общительности, он достиг выдающихся результатов, которые были отмечены самыми высокими наградами. Вот некоторые из них:

Золотая медаль министра науки Италии (1978), награда фонда Marchi Foundation (1981), награда Philip Morris International Award (1990), France Chevalier du Merite Agricole (1992), Почетный доктор Университета в Геделе (1993), ASAE - Kishida International Award 1997, CIGR-UNACOMA International Award 1998, Почетный доктор Университета в Ancona (1998), DLG International Award 1999, Academy of Georgofili International Award 2003.

В лице Джузеппе Пеллизи международная семья инженеров сельского хозяйства теряет одного из своих наиболее выдающихся лидеров и отца-основателя своей наиболее известной школы.

Помимо его научных достижений и его целенаправленной руководящей деятельности мы преклоняемся перед его отзывчивостью, доверием своим коллегам, чувством юмора и чуткостью – почти отеческой помощью менее опытным коллегам.

Блестящий и харизматичный педагог, автор основных национальных учебников по сельскохозяйственной технике, он воспитал несколько поколений студентов, которые продолжают с удовольствием вспоминать образовательную ценность его уроков.

Выдающийся учитель, он руководил формированием и научным ростом многочисленных молодых ученых, многие из которых – теперь уже профессора – продолжают его дело в разных университетах Италии и всегда помнят его курсы и большой вклад ума и преданности делу.

ДЖУЗЕППЕ ПЕЛЛИЗИ (Prof. Dr. Eng.; Dr. h.c.)

Curriculum Vitae

Родился 7. 9. 1928 в Реджо Эмилия (Италия); инженер в Миланском политехническом университете в 1953 г, женился в 1955 г.; четверо детей.

Научная деятельность

Доцент по сельскохозяйственным машинам в Миланском университете с декабря 1954 года

Степень Ph. D. по сельскохозяйственным машинам в 1958 году
Адъюнкт-профессор в Миланском политехническом университете с 1961 по 1982 годы

Профессор в Миланском университете (факультет сельского хозяйства) с 1968 по 1997 годы

Вышел на пенсию в 1997 году; Почетный профессор Миланского университета с 1999 года

Директор Института сельскохозяйственной инженерии Миланского университета с 1964 по 1995 годы

2. НОВОСТИ СЕКЦИЙ И РАБОЧИХ ГРУПП

Отчет Секции III СИГР

Секция III (Инженерные вопросы оборудования для растениеводства) провела свою встречу 8 июля в Валенсии. В числе присутствующих были члены секции из Бразилии, Германии, Испании, Канады, Малайзии, США, Чили и Японии. Присутствующие обсудили текущие и

перспективные проблемы и мероприятия, а также потенциальные формы сотрудничества.

На конференции СИГР/EurAgEng в Валенсии было представлено 127 презентаций или постеров по тематике Секции III. Кроме того, 44 презентации были включены в проводимую в это же время конференцию АТОЕ (Автоматизированные технические средства для внедорожной

техники), которую поддерживала Секция III.

Были обсуждены различные вопросы, связанные с журналом СИГР. Для работы журнала нужны рецензенты и редакторы. Те, кто заинтересован выступить в этом качестве, должны обратиться к Председателю секции Джону Шуеллеру. Ему же следует передать предложения по лицам, которые могут подходить для такой работы.

Секция официально приняла на себя ответственность за проведение конференции АТОЕ (Автоматизированные технические средства для внедорожной техники) один раз в два года, в этот раз – в Валенсии. Qin Zhang возглавит Комитет по определению деталей следующей конференции, включая место ее проведения.

По ссылке <http://mediatum.ub.tum.de/?id=11274> в информационном фонде доступно более 33 000 цифровых слайдов и других объектов, касающихся сельскохозяйственной инженерии на немецком и английском языках. Подробности можно узнать у Действительного члена СИГР Германа Ауэрхаммера (Hermann Auernhammer).

Секция рассмотрела также формулировку своего предназначения, задачи, сферу интересов и мероприятия, включая возможные области, которые в настоящее время учитываются не в полной мере. Темы включали интегрирование электроники и машин, технику для производства риса, оборудование для теплиц и оборудование для животноводства. Руководство секции проведет переговоры с Секцией II (Здания, оборудование, постройки для животноводства и окружающая среда), чтобы избежать дублирования и пробелов в указанных областях.

Секция встретится на Конгрессе СИГР в Пекине в сентябре 2014 года. Место встречи в 2013 году будет определено позднее.

*Проф. Джон Шуеллер (John K. Schueller)
Председатель Секции III СИГР*

Секция IV СИГР

«Биоэнергетика и другие технологии и системы производства возобновляемой энергии»

34-й Международный симпозиум Секции IV СИГР Краков, 16-18 сентября 2013 г., Краков, Польша

На конференции будут освещены следующие вопросы:

- Биоэнергетика и изменение климата (окружающая среда, контроль выбросов),
- Переработка биомассы (сушка, прессование, гранулирование, торрефикация)
- Термическая переработка биомассы (отходов сельского и лесного хозяйства), такая как сжигание, совместное сжигание, пиролиз, превращение в газ,
- Технологии производства биотоплива и биогаза,
- Приемы и энергоэффективность технологий использования возобновляемых источников энергии: солнечные тепловые и фотоэлектрические системы, ветровая энергия, системы комбинированного производства тепла и электроэнергии (CHP), системы аккумулирования тепла
- Биоэнергетика в устойчивом обществе (окружающая среда, контроль выбросов, повторное использование золы),
- Рынок энергии, произведенной на основе биомассы, и экономические аспекты использования источников возобновляемой энергии.

С октября 2012 года с более подробной информацией можно будет ознакомиться по ссылке www.cigr2013.wipie.ur.krakow.pl

*Проф. Януш Пехоски (Janusz Piechocki)
Председатель Секции IV СИГР*

Секция V СИГР: “Управление системами”

Предназначение, задачи, сфера интересов и мероприятия

Формулировка назначения Секции

Предназначение Секции V – это оптимизация управления сельскохозяйственным производством и организации труда путем использования планирования работ, логистики и системного инжиниринга при повышении эффективности операций, экономических показателей, качества здравоохранения, эргономических показателей и охраны труда работников.

Задачи

Предназначение Секции V достигается и выполняется через решение нескольких задач, в том числе:

- Расширение и совершенствование знаний по управлению сельскохозяйственным производством, и в частности по управлению операциями
- Разработка и совершенствование систем обеспечения принятия решений для планирования выполнения работ, решения логистических проблем, оптимизации процессов и качества и улучшения экономических показателей. Логистика включает потоки материалов, услуг и соответствующей информации по всей цепи поставок.
- Совершенствование знаний о методике и оценке устойчивости производственных методов в сельском хозяйстве
- Совершенствование знаний и методов анализа взаимодействия методов работы с биологическими системами (почва, культуры и пр.) и методов работы с метеорологическими системами (погодные данные, прогнозы погоды и т.д.)
- Совершенствование знаний по эргономике как неотъемлемой части управления производственными процессами в производстве биологической продукции
- Совершенствование оценки рисков возникновения несчастных случаев, связанных с процессами сельскохозяйственного производства

Сфера интересов и НИОКР Секции V

- **Управление системами:** относительно информационных технологий и систем обеспечения принятия решений, которые используются для повышения производительности и качества продукции, а также для снижения затрат, включая снижение негативного воздействия сельскохозяйственного производства на окружающую среду
- **Организация труда:** относительно исследования методов выполнения работ и времени проведения работ на комбайнах, тракторах и других машинах и оборудовании, включая влияние погодных условий на ежедневное планирование
- **Эргономика:** относительно рабочих нагрузок и безопасности при работе фермеров на комбайнах, тракторах и другом оборудовании, включая соответствие указателей и пособий по работе реальным рабочим местам
- **Анализ рисков:** относительно предупреждения несчастных случаев во всех сельскохозяйственных процессах, которые являются причиной физического и умственного напряжения разного уровня
- Секция V работает в тесном контакте с Международной комиссией по научно-обоснованной организации труда в сельском хозяйстве (CIOSTA) с акцентом на системы сельскохозяйственного производства, автоматизацию управления урожайностью и качеством, экономические и эргономические аспекты труда и безопасность.

Тематика Секции V помогает удовлетворить все возрастающие потребности, как в продовольственной, так и в непродовольственной сельскохозяйственной продукции и соответствующих системах поставок.

Для повышения конкурентоспособности одной из перспективных областей является повышение эффективности использования энергоресурсов и достижение более высокой производительности процессов в сельском хозяйстве. С одной стороны (особенно в технологически передовых странах или регионах), применение информационных технологий повышает эффективность различными путями, такими как сокращение затрат труда, облегчение выполнения работ, экономия топлива и других ресурсов применительно к условиям определенных производств; таким образом, процессы становятся более благоприятными для окружающей среды. С другой стороны (особенно в развивающихся регионах и для трудоемких культур), снижение объемов работ без обеспечения сокращения затрат труда приведет к более высокой безработице в сельской местности. В таких обстоятельствах экспертные знания, управленческие навыки и системы поддержки управления на базе информационных технологий становятся решающими критериями успеха.

Одной из актуальных тем, которые будут играть ключевую роль в сельском хозяйстве и в производстве продуктов питания в будущем, является организация системы снабжения (поставок). Важные управленческие проблемы включают управление цепочкой поставок и логистику, то есть планирование, внедрение и контроль за рациональным и результативным перемещением и хранением товаров, услуг и соответствующей информации от точки производства до точки потребления с целью удовлетворения потребностей покупателей. Важными аспектами являются прослеживаемость процессов и безопасность продуктов питания, оптимизированные цепочки уборки и транспортировки, уборка, хранение и использование навоза и отходов, обращение с контролируемой по происхождению продукцией (генно-модифицированной по сравнению с не генетически модифицированной), торговля через Интернет в производстве биологических продуктов.

Секция V СИГР тесно сотрудничает с Международной комиссией по научно-обоснованной организации труда в сельском хозяйстве (CIOSTA). CIOSTA была основана в 1950 году как некоммерческая профессиональная организация с целью содействия развитию сельскохозяйственной экономики с упором на системы сельскохозяйственной производства, автоматизацию повышения урожайности и качества, экономические и эргономические аспекты труда и безопасность. Каждые два года Секция V и CIOSTA проводят международную конференцию. Следующая конференция пройдет с 29 июня по 1 июля 2011 года в Вене, Австрия, под девизом «Эффективные и безопасные процессы в устойчивом сельском и лесном хозяйстве».

*Проф. д-р Клаус Грон Соренсен (Claus Grøn Sørensen)
Председатель Секции V СИГР*

Объявление от Председателя Секции V СИГР

Технический Совет Секции V (Управление системами) провел свое ежегодное совещание в Валенсии, в воскресенье 12 июля, в период проведения конференции CIGR-AgEng 2012.

Ранее заседание Совета прошло в Вене во время конференции CIOSTA-2011. В этой конференции приняли участие около 200 человек. Доклады конференции были отформатированы Р. Берруто (R. Berruto) для включения в базу данных материалов конференций СИГР. В будущем необходимо организовать введение докладов в базу данных уже на стадии их подачи. База материалов конференции должна быть расширена за счет докладов целого ряда конференций, таких как конференция в Валенсии. В настоящее время загрузка докладов является произвольной. Секция V заявляет, что мы хотели бы, чтобы конференции, которые поддерживает СИГР, добавили свои материалы в указанную базу данных.

Секция V СИГР поддерживает конференцию «Безопасность, здоровье и благосостояние в сельском хозяйстве, агропищевых и лесных системах», которая пройдет с 3 по 6 сентября 2012 года в Рагузе, Италия.

Что касается журнала СИГР, Р. Берруто (R. Berruto) назначил инж. Роберто Деболи (Roberto Deboli) со-редактором как эксперта по эргономике. Совет председателей секций рекомендовал иметь несколько редакторов по тематике секций. Проблемой журнала СИГР является тот факт, что ученые из промышленно развитых стран хотят иметь журнал, имеющий импакт-фактор, и поэтому настоятельно необходимо, чтобы журнал СИГР развивался так, чтобы быть одобренным ISI.

В период проведения конференции CIGR-AgEng 2012 было проведено организационное совещание Рабочей группы СИГР по логистике, на которое были приглашены несколько человек из других секций. Идея заключается в привлечении специалистов из других секций к работе в Рабочей группе, а также во включении тем по логистике в конференцию CIOSTA. Следующая конференция EFITA (Европейской федерации информационных технологий в сельском хозяйстве) также даст возможность представить темы, связанные с тематикой Рабочей группы.

XXXV конференция CIOSTA будет проведена в Дании с 3 по 5 июля 2013 года. Планирование конференции идет полным ходом, подготовлен рекламный листок и создана главная страница в Интернете как площадка для распространения информации по конференции.

Конференция EFITA пройдет в Турине с 24 по 27 июня 2013 года и включит специальные сессии по ИКТ в логистике и управлении производством, так как в числе организаторов – Р. Берруто. Конференция EFITA будет поддержана и Секцией VII СИГР. Сайт в Интернете еще не функционирует.

Место проведения конференции CIOSTA в 2015 году – Санкт-Петербург. Российские коллеги подтвердили свое намерение организовать эту конференцию в 2015 году. Они посетили Вену в мае 2012 года и получили информацию о предыдущих конференциях CIOSTA, в частности списки участников и пр.

*Проф. д-р Клаус Грон Соренсен (Claus Grøn Sørensen)
Председатель Секции V СИГР*

3. Публикации

Международная сельскохозяйственная инженерия: Журнал СИГР

Проф. Lanfang Zhang, Главный редактор
ISSN 1682-1130

Адрес для отправки рукописей
на рецензию:

www.CIGRjournal.org

Со времени введения в действие Системы Открытого Журнала (OJS) число поданных рукописей и зарегистрированных пользователей продолжает расти. Представленная ниже таблица показывает статистические данные по Журналу СИГР с 1 января по 30 июня 2012 г. после использования Системы Открытого Журнала. Несмотря на то, что мы удовлетворены повышением числа поданных рукописей, нашей первоочередной целью является постоянное повышение качества публикуемых



Проф. Lanfang Zhang

материалов. Ключом к высокому качеству являются авторы, рецензенты и редакторы от секций.

Примечание: Процент прошедших рецензирование рукописей может иногда не доходить до 100%, так как поданные повторно рукописи или приняты, или отклонены, или все еще находятся на рецензии.

С 1 января по 30 июня 2012 года, было подано 115 рукописей, что больше, чем 41 рукопись, поданная с октября по декабрь 2011 г. В среднем на рецензирование и публикацию рукописи требуется больше 50 дней.

Мы удовлетворены тем, что только несколько поданных рукописей (11% значительно меньше, чем 58% в прошлом периоде) ожидали своей очереди на рецензирование у редакторов секций. Это все благодаря большим усилиям и качеству работы редакторов секций, рецензентов и более эффективному их взаимодействию с главным редактором. Однако все еще наблюдаются задержки в процессе рецензирования, которые можно объяснить рядом причин, в частности большой рабочей нагрузкой на ограниченное число редакторов секций, несовершенством Системы Открытого Журнала и др. Мы и дальше будем прилагать усилия для поддержания статистики по обработке рукописей и оперативной связи с редакторами секций для ускорения процесса рецензирования.

По состоянию на конец июля 2012 г. общее число зарегистрированных пользователей журнала СИГР через Систему Открытого Журнала достигло 7890 человек, из них 325 новых пользователей. Зарегистрированных читателей – 7238 и 221 новых читателя. По сравнению с числом зарегистрированных пользователей на конец 2011 года, за последние семь месяцев наблюдалось увеличение; однако 1314 были зарегистрированы как рецензенты в базе данных журнала. Кроме того, из-за неполной информации при регистрации, особенно без четкого указания на область специализации, редакторам секций трудно правильно выбрать рецензентов в соответствии с их знаниями и опытом.

Журнал СИГР выражает сердечную благодарность членам СИГР, а также ученым и инженерам, работающим в сфере инженерии сельского хозяйства и биологических систем по всему миру, за участие. Мы высоко ценим Вашу поддержку. Если Вы не зарегистрировались в Журнале СИГР, пожалуйста, сделайте это, зайдя на веб-сайт и зарегистрировавшись, как автор и рецензент.

Вместе с тем, на данный момент в Журнал СИГР подано в общей сложности 167 рукописей, из них 27 статей принято и находятся на редактировании, все остальные рукописи все еще находятся на рецензировании или пересмотре. Спасибо за внимание.

Проф. Zhang Lanfang
Главный редактор Журнала СИГР

Статистические данные за 2012 г. по журналу СИГР
(с 1 января по 30 июня)

Выпуски (том 13, № 4 за 2011 г., том 14 № 1, 2, 3 за 2012 г.)	Издано 3 (№ 4, 1, 2; № 3 находится в работе)
Число единиц (научно-исследовательских статей)	Опубликовано 8 в № 4 за 2011 г.; 20 в № 1 и 20 в № 2
Общее число новых поданных рукописей	115
Прошли рецензирование	9 (8%)
Были задержаны у редакторов секций	13 (11%)
Находятся на рецензии с некоторыми замечаниями	13 (11%)
Находятся на рецензии без замечаний	7 (6%)
Приняты как новые заявки	34 (30%)
Отклонены как новые заявки	39 (34%)
Подано повторно	0 (0%)
Количество дней от подачи до завершения рецензирования	Более 50
Количество дней от подачи до публикации	Более 80

Советы Секций СИГР (по состоянию на 2012 г.)

Секция I:	<i>Земельные и водные ресурсы</i> (Председатель: Хуанхуа Хуанг - Guanhua Huang (Китай))
Секция II:	<i>Постройки и окружающая среда</i> (Председатель: Томас Банхязи - Thomas Banhazi (Австралия))
Секция III:	<i>Растениеводство</i> (Председатель: John K. Schueller – Джон К. Шуеллер (США))
Секция IV:	<i>Энергия в сельском хозяйстве</i> (Председатель Януш Пехоски - Janusz Piechocki (Польша))
Секция V:	<i>Управление системами</i> (Председатель: Клаус Грон Соренсен - Claus Gron Soerensen (Дания))
Секция VI:	<i>Биологические процессы</i> (Председатель: Линус Опара - Linus Opara (ЮАР))
Секция VII:	<i>Информационные технологии</i> (Председатель: Сейши Ниномия - Seishi Ninomiya (Япония))

Всю корреспонденцию и информацию о предстоящих мероприятиях следует направлять в

ГЕНЕРАЛЬНЫЙ СЕКРЕТАРИАТ CIGR

Профессор д-р Тошинори Кимура, Генеральный секретарь

Адъюнкт-профессор д-р Ютака Каицу, Главный редактор

Университет на Хоккайдо

Исследовательский факультет сельского хозяйства

Кита-9, Ниши-9 Кита-ку, Саппоро, Хоккайдо 060-8589, Япония,

Тел.: +81-11-706-3885; Факс: +81-11-706-4147

Электронная почта: cigr_gs2010@bpe.agr.hokudai.ac.jp

Professor Dr. Toshinori Kimura, Secretary General

Associate Professor Dr. Yutaka Kaizu, Editor in Chief

Hokkaido University,

Research Faculty of Agriculture

Kita-9, Nishi-9 Kita-ku, Sapporo, Hokkaido 060-8589, Japan

Tel.: +81-11-706-3885; Fax: +81-11-706-4147

E-mail: cigr_gs2010@bpe.agr.hokudai.ac.jp

ОГОВОРКА ОБ ОТКАЗЕ ОТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ

Информационный бюллетень CIGR – ежеквартальная публикация Генерального Секретариата CIGR. Этот информационный бюллетень доступен на французском, арабском, китайском и русском языках. CIGR не несет ответственности за заявления и точки зрения, выраженные авторами. Несмотря на то, что были приложены все усилия для обеспечения максимальной точности информации, отраженной в этом бюллетене новостей, редакторы не выдают никакие прямые или подразумеваемые гарантии точности. Редакторы не несут ответственности или обязательств перед любым лицом или организацией в связи с ущербом или убытками, которые связаны или вытекают из содержания этого бюллетеня новостей.